



# **cekey**:

# Lecteur d'empreintes MSL OEM



# Mode d'emploi

ASSA ABLOY, le leader mondial des solutions d'ouverture de porte

### Sommaire

Lecteur d'empreintes MSL OEM Mode d'emploi

À propos de cette notice	4
À lire	4
Déclaration de conformité	4
Garantie des vices cachés et garantie du fabricant	4
Propriété intellectuelle	4
Groupe cible	4
Symboles	5
Abréviations et terminologie	5
Consignes de sécurité	6
Utilisation conforme et champ d'application	6
Responsabilité du fait du produit et limitation de la	
responsabilité	6
Classement des informations	6
Informations	6
Introduction	7
Vue d'ensemble du système	7
Fonctionnement du lecteur d'empreintes	11
Éléments de commande du lecteur d'empreintes	11
Utilisation correcte du lecteur d'empreintes	12
Signaux optiques du lecteur d'empreintes	13
Caractéristiques techniques	14
Installation et mise en service	15
Exécution du mode test	16
Principe d'utilisation	16
Activation du mode normal et utilisation du lecteur	
d'empreintes avec l'appli	17
Téléchargement de l'appli	17
Premier couplage d'un appareil mobile	17
Désactivation du Bluetooth	18
Couplage d'autres appareils mobiles	19

### Sommaire

3 Lecteur d'empreintes MSL OEM Mode d'emploi

Administration de plusieurs lecteurs d'empreintes	_19
Enregistrement du code de couplage utilisateur	_20
Réinitialisation du code de sécurité de l'appli	_20
Protection du lecteur d'empreintes contre la perte	
de l'appareil mobile	_21
Exécution des fonctions	_21
Activation du mode normal et utilisation du lecteur	
d'empreintes avec le doigt administrateur	25
Enregistrement des doigts administrateur et activation	
du mode normal	25
Enregistrement des doigts d'utilisateur	_27
Enregistrement d'un transpondeur RFID	30
Exécution des fonctions	_32
Suppression de doigts d'utilisateur	_35
Suppression de transpondeurs RFID	_37
Suppression de tous les doigts d'utilisateur et	
transpondeurs RFID	_39
Restauration des réglages par défaut du lecteur d'empreintes	41
Avec le lecteurs d'empreintes	41
Avec l'appli	43
Restauration des réglages par défaut de la serrure	
MSL FlinLock motorisée	11
Avec up transpondeur REID	 
Avec les bornes de la serrure motorisée	_ 15
MSL FlipLock	46
MSE TIPLOCK	_+0
Mise à jour du logiciel	_47
Signalisation des pannes et dépannage	48
Maintenance	_49
Élimination	_50
À propos de la société ASSA ABLOY	_51

## À propos de cette notice

À lire	Lisez attentivement cette notice avant d'utiliser le système. La présente notice fait partie du produit. Veuillez la conserver précieusement. Cette notice contient des informations impor- tantes sur le produit, notamment sur l'utilisation conforme, la sécurité, l'installation, la mise en service, l'utilisation, l'entretien et la mise au rebut. Pour de plus amples informations sur le produit, veuillez contac- ter votre revendeur. Cette notice d'utilisation n'est pas soumise à une obligation de mise à jour. Sous réserve de modifications techniques ou visuelles, d'erreurs et d'erreurs d'impression ou de composition.
Déclaration de conformité	Par la présente, la société ekey biometric systems GmbH déclare que le produit respecte la réglementation de l'Union Euro- péenne en vigueur.
Garantie des vices cachés et garantie du fabricant	En principe, nos conditions générales de vente et de livraison en vigueur à la date d'achat s'appliquent. Voir http://www.ekey.net.
Propriété intellectuelle	Copyright © 2017 ekey biometric systems GmbH. Les informations, illustrations et toutes les idées contenues dans la présente notice d'utilisation sont soumises aux lois sur le droit d'auteur en vigueur. Toute distribution, mise à disposi- tion ou transmission de tout ou partie de ce contenu à un tiers nécessite l'accord écrit préalable de la société ekey biometric systems GmbH. Documentation traduite.
Groupe cible	Cette notice s'adresse aux personnes chargées de la mise en service et de la maintenance du lecteur d'empreintes MSL OEM ainsi que de la création d'utilisateurs et de leur formation au produit.

#### Symboles



Instructions étape par étape

Renvois aux sections du présent mode d'emploi

Renvois à la notice de montage

Renvois au schéma de câblage

Énumérations sans ordre précis, 1er niveau

Valeur affichée

Valeurs affichées

MSL LE IN BT RFID Noms de produits

**OPTION DE MENU** Options de menu

Abréviations et terminologie

ΒT Bluetooth FAR False Acceptance Rate False Rejection Rate FRR IN integra LE Lecteur d'empreintes RFID **Radio Frequency Identification** 

### Consignes de sécurité

#### Utilisation conforme et champ d'application

#### Responsabilité du fait du produit et limitation de la responsabilité

Classement des informations Ce produit est un système de contrôle d'accès avec critère d'identification biométrique (scan digital). Le système de contrôle d'accès biométrique saisit les caractéristiques (minuties) des lignes digitales, les compare aux informations biométriques enregistrées de la trace digitale de référence et ouvre la porte en cas de concordance avec l'une des trois fonctions intégrées (« Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente »). Ce produit permet également d'identifier l'utilisateur et de déclencher l'une des trois fonctions intégrées à l'aide d'un transpondeur RFID.

Dans les cas suivants, la sécurité de l'exploitation et le fonctionnement du lecteur d'empreintes peuvent être affectés. La responsabilité liée aux dysfonctionnements incombe à l'exploitant/ utilisateur si :

- Le lecteur d'empreintes n'est pas installé, utilisé, entretenu ni nettoyé conformément aux instructions ;
- · Le lecteur d'empreintes est utilisé de manière non conforme ;

 Des modifications non autorisées ont été réalisées sur le lecteur d'empreintes par l'exploitant.

Δ	DANGER	Consigne de sécurité : Désigne un danger immi- nent entraînant la mort ou des blessures graves.
<u>∧</u>	ATTENTION	Information : Désigne un risque de dommage matériel sans blessures corporelles.
i	AVIS	Information : Désigne des informations détaillées et des remarques utiles.
	DANGER	Danger de mort lié au courant électrique : Le lecteur d'empreintes MSL OEM doit être utilisé à très basse tension de sécurité. L'alimentation doit être assurée exclusivement par un bloc secteur de classe de protection 2 conformément aux pres criptions de VDE 0140-1. Le non-respect de cette consigne représente un danger de mort par choc électrique. Seuls les électriciens qualifiés sont

habilités à établir la connexion électrique !

Informations

### Introduction

#### Vue d'ensemble du système



Bornes La serrure FlipLock motorisée

= 1	blanc	(+) 12-24 V DC
2	marron	(-) GND
<del>-</del> 3	jaune	BUS A
<b>—</b> 4	vert	BUS B
<b>—</b> 2	noir	(-) GND
<b>—</b> 1	rouge	(+) 24 Vcc
_		

Fig. 1 : Schéma de raccordement de la serrure MSL FlipLock motorisée, au lecteur d'empreintes MSL OEM et passages de câbles MSL avec alimentation éléctrique intégré à l'alimentation 24 VDC.





= 1	blanc	(+) 12-24 Vcc
<b>—</b> 2	marron	(-) GND
<mark> </mark>	jaune	BUS A
<b>—</b> 4	vert	BUS B
<b>—</b> 2	noir	(-) GND
<b>—</b> 1	rouge	(+) 12-24 Vcc



Fig. 2 : Schéma de raccordement de la serrure MSL FlipLock motorisée, au lecteur d'empreintes MSL OEM et passages de câbles MSL avec alimentation éléctrique externe à l'alimentation 12-24 V DC. Câble de raccordement ekey sur la serrure motorisée

ekey:

1	blanc	(+) 12-24 V DC
2	marron	(-) GND
3	jaune	BUS A
<b>—</b> 3	jaune	BUS A
<b>—</b> 4	vert	BUS B

Serrure :

<b>—</b> 1	rouge	(+) 12-24 V DC
<b>—</b> 2	noir	(-) GND
<del>-</del> 3	jaune	BUS A
<b>—</b> 4	vert	BUS B

Bornes de la serrure FlipLock motorisée

rouge	(+) 12-24 V DC
noir	(-) GND
jaune	BUS A
vert	BUS B
	rouge noir jaune vert



Fig. 3 : Schéma de raccordement de la serrure MSL FlipLock motorisée, au lecteur d'empreintes MSL OEM externe et passages de câbles MSL avec alimentation éléctrique externe à l'alimentation 12-24 V DC. Vue d'ensemble du système

#### Bornes de la commande d'évaluation avec ekey

(+) 12-24 V DC
(-) GND
BUS A
BUS B

Alimen 12V DO V GND (-) (+) 12-24V DC BUS A BUS B  $\cap$ 

Fig. 4 : Schéma de raccordement de la serrure MSL FlipLock motorisée access / e-access, au lecteur d'empreintes MSL OEM et à la commande d'évaluation MSL (AWS) avec alimentation éléctrique externe à l'alimentation 12-24 V DC.

#### Bornes de la serrure FlipLock motorisée sur la commande d'évaluation



Fonctionnement du lecteur d'empreintes MSL LE IN BT RFID

|--|



Le lecteur d'empreintes saisit la trace digitale à l'aide d'un capteur linéaire puis l'analyse. Il compare le résultat aux informations biométriques enregistrées dans la trace digitale de référence et exécute la fonction sélectionnée en cas de concordance. Le lecteur d'empreintes ne fonctionne correctement et de manière fiable qu'avec les traces papillaires de la phalange distale. Passez votre doigt sur le capteur lentement, régulièrement et dans la bonne position.

Le lecteur d'empreintes peut aussi lire et identifier le transpondeur RFID.

Élément de commande	Fonction
Évidement du lecteur	Enregistrer le doigt en « passant le doigt » c'est-à-dire en le déplaçant régulièrement vers le bas sur le capteur. Identification par la « Présentation du transpondeur RFID » sur l'évidement du lecteur d'empreintes.
Capteur	Programmer le lecteur d'empreintes par « Finger Touch », c'est-à-dire en touchant légèrement et brièvement le capteur avec le doigt.

Évidement du lecteur et capteur



#### Éléments de commande du lecteur d'empreintes

## Utilisation correcte du lecteur d'empreintes

« Passage du doigt » :



Toute utilisation incorrecte nuit au fonctionnement du lecteur d'empreintes.

# Conseils généraux pour obtenir une trace digitale de bonne qualité :

- L'index, le majeur et l'annulaire sont les doigts les mieux adaptés.
   Le pouce et l'auriculaire fournissent des traces digitales difficilement exploitables.
- Si vous avez souvent les doigts humides, enregistrez-les lorsqu'ils sont dans cet état.
- · Les doigts d'enfant fonctionnent à partir de l'âge de 5 ans.

#### « Finger Touch »



#### « Présentation du transpondeur RFID » :

Étape	Illustration	Description
1.		Placez la surface du transpondeur RFID paral- lèlement à l'évidement du lecteur d'empreintes, à une distance de 1 à 5 cm.

# Signaux optiques du lecteur d'empreintes

#### Il existe 2 types de LED :

- · LED d'état de l'exploitation
- · LED de fonctionnement du système général.



## Caractéristiques techniques

Désignation	Unité	Valeurs
Tension d'alimentation	V DC	8-24
Puissance	w	Minimum (chauffage éteint): 1 Maximum (chauffage activé): 4
Température de service	°C	-25 à +70
	Doigts	99
Mémoire	Enregistrement d'un transpondeur	99
<b>6</b> 4 <b>1</b> 4	FAR	1:10.000.000
Securite	FRR	1:100
Indice de protection	IP	54 (frontal)
Délai de concordance type	5	1-2
Portée RFID	mm	30
Norme RFID	-	ISO14443A
Type de transpondeur RFID	-	MIFARE DESFire EV1 avec mé- moire minimale de 1 koctet

### Installation et mise en service



4

# Dommages matériels en cas de montage et de câblage incorrects

Le lecteur d'empreintes est alimenté électriquement. En cas de montage et de câblage incorrects, le lecteur d'empreintes risque d'être endommagé ! Veillez à monter et câbler le lecteur d'empreintes correctement avant de le mettre sous tension !

Montez le lecteur d'empreintes en suivant les instructions de la notice de montage fournie.

Câblez le lecteur d'empreintes en suivant le schéma de câblage fourni.

Étape	Action	Affichage
1.	Assurez-vous que les ap- pareils sont correctement montés. Fermez le cache.	-
2.	Branchez le bloc secteur à l'alimentation secteur.	-
3.	Aucune action nécessaire.	La LED d'état clignote en bleu

#### Exécution du mode test



Vous pouvez vérifier le câblage à l'aide du mode test.

**Condition du test :** Le test n'est possible que si aucun doigt administrateur n'est enregistré et si aucun appareil mobile n'est encore couplé.

Raccordez l'alimentation électrique et effectuez le test dans les 10 prochaines minutes. Lorsque les 10 minutes se sont écoulées, le test n'est possible qu'après avoir rétabli la tension électrique.

Étape	Action	Description	Affichage
1.		Placez un doigt sur le capteur et laissez-le plus de 3 s.	La LED d'état clignote en bleu
2.		Enlevez le doigt du cap- teur dans les 2 secondes.	La LED d'état clignote en vert

La serrure MSL FlipLock motorisée rentre et sort le pêne.

<b>i</b> AVIS	<b>Posez le doigt sur le capteur pendant 5 secondes maximum :</b> Vous pouvez poser le doigt sur le capteur pendant 5 secondes maximum. Si vous laissez le doigt plus longtemps sur le capteur, la serrure MSL FlipLock motorisée d'entrer et de sortir le pêne.
Principe d'utilisation	<ul> <li>Deux principes d'utilisation sont disponibles :</li> <li>Doigt administrateur – Administration du lecteur d'empreintes à l'aide du doigt administrateur ;</li> <li>Appli open biometric – Administration du lecteur d'empreintes avec un appareil mobile.</li> <li>Accédez au principe d'utilisation de votre choix.</li> </ul>
i	Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'em- preintes avec le doigt administrateur », page 25.
i	Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'em- preintes avec l'appli », page 17.

### Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec l'appli

Principe d'utilisation	Les app l'admin	areils doive istration de	ent être mis en service a e votre lecteur d'emprei	ivant de démarrer intes.
i	Voir « Ir	nstallation e	et mise en service », pag	ge 15.
	Le lecte mobile. lecteur cuter tr « Ferme	eur d'empre L' <b>appli ope</b> d'empreint ois fonction eture perma	intes est prêt à être cou e <b>n biometric</b> permet de es. Par ailleurs, l'applica ns : (« Ouvrir », « Ouvert anente »).	uplé avec l'appareil programmer le ation permet d'exé- cure permanente » ou
Téléchargement de l'appli	L'appli e chargez Pour ce	est disponit z l' <b>appli ope</b> la, saisissez Download on <b>App Sto</b>	ole pour Apple iOS et G <b>n biometric</b> dans l'App le terme de recherche the <b>re</b>	oogle Android. Télé- Store ou Google Play. <b>open biometric</b> . Google Play
Premier couplage d'un appa- reil mobile	Vous avez besoin d'un code de sécurité pour le couplage. 9999 est le code de couplage administrateur par défaut ou le code de sécurité de l'appli.			
	<b>Modification du code de couplage administrateur</b> Pour des raisons de sécurité, vous devez remplacer le code de couplage administrateur par un code à 6 chiffres lors du premier couplage du lecteur d'empreintes. Notez-le car il vous sera demandé pour coupler d'autres appareils mobiles.		s <b>trateur</b> Pour des code de couplage du premier couplage sera demandé pour	
	Étape	Action	Description	Affichage
	1.	() Open	Démarrez l' <b>appli</b> open biometric.	
	2.	Selon les instructions de l'écran	Couplez l'appareil mobile avec le lecteur d'empreintes et utilisez le code de couplage admi- nistrateur par défaut 9999.	La LED d'état est allumée et bleue. La LED de fonction- nement à gauche devient orange.

nistrateur par défaut 9999.

Premier couplage d'un appareil mobile



Le couplage du lecteur d'empreintes avec un appareil mobile est terminé. Le lecteur d'empreintes est en mode normal. Vous pouvez désormais programmer et administrer le lecteur d'empreintes.

Administration du lecteur d'empreintes avec l'appli open biometric : Pour administrer votre lecteur d'empreintes, seule l'appli open biometric intuitive est nécessaire. Appuyez sur les fonctions souhaitées de l'appli et suivez les instructions qui s'affichent.

#### Désactivation du Bluetooth

Vous pouvez désactiver la fonction Bluetooth (réglage par défaut : activée).

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> .
2.	Sélectionnez ADMINISTRATION.
3.	Sélectionnez ÉTAT DU SYSTÈME.
4.	Sous RÉGLAGES BLUETOOTH, sélectionnez Désactiver Bluetooth après 15 minutes.

Avec ce réglage, la fonction Bluetooth du lecteur d'empreintes se désactive après 15 minutes dans l'un des cas suivants :

- · Aucun appareil mobile n'a été connecté ;
- Aucun doigt n'a été enregistré.

i

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec le doigt administrateur », page 25.

# Couplage d'autres appareils mobiles

Vous pouvez coupler d'autres appareils mobiles avec le lecteur d'empreintes en entrant le code de couplage administrateur ou utilisateur à 6 chiffres que vous avez choisi.

Étape	Action	Description	Affichage
1.	Den contraction	Démarrez l' <b>appli</b> open biometric.	-
2.	Selon les instructions de l'écran	Couplez l'appareil mobile avec le lecteur d'empreintes et utilisez le code de couplage administrateur ou utilisateur à 6 chiffres que vous avez choisi.	La LED d'état est allumée et bleue. La LED de fonction- nement à gauche devient orange.

Le couplage du lecteur d'empreintes avec un appareil mobile est terminé. Vous pouvez désormais programmer et administrer le lecteur d'empreintes à l'aide de l'**appli open biometric**.

Administration de plusieursL'appli open biometric permet d'administrer plusieurs lecteurslecteurs d'empreintesd'empreintes. Pour basculer entre deux lecteurs d'empreintes,<br/>vous devez réinitialiser le couplage entre le lecteur d'empreintes<br/>et un appareil mobile.

i AVIS

Les photos des utilisateurs seront supprimées : En cas de réinitialisation du couplage, les photos des utilisateurs enregistrés sont supprimées. Les nomsd'utilisateur et les autorisations restent enregistrés dans le lecteur d'empreintes.

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> .
2.	Sélectionnez ADMINISTRATION.
3.	Sélectionnez RÉINITIALISER LE COUPLAGE.
4.	Confirmez la réinitialisation en cliquant sur CONTINUER

Le couplage du lecteur d'empreintes avec un appareil mobile a été réinitialisé. Vous pouvez maintenant coupler un autre lecteur d'empreintes.

Voir « Couplage d'autres appareils mobiles », page 19.

## Enregistrement du code de couplage utilisateur

Vous pouvez enregistrer un code de couplage utilisateur. Vous pouvez transmettre ce code de couplage utilisateur à une autre personne. Avec ce code de couplage utilisateur, la personne choisie peut effectuer les actions suivantes avec son appareil mobile :

- Exécuter l'une des trois fonctions : (« Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ») ;
- Activer ou désactiver le code de sécurité de l'appli ;
- Modifier le code de sécurité de l'appli ;
- Rétablir le couplage entre le lecteur d'empreintes et son appareil mobile.

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> .
2.	Sélectionnez ADMINISTRATION.
3.	Sélectionnez MODIFIER LES CODES DE SÉCURITÉ
4.	Entrez le code de couplage utilisateur dans le champ correspondant.
5.	Confirmez la saisie en cliquant sur Modifier.

Le code de couplage utilisateur a été enregistré.

Réinitialisation du code deVous pouvez réinitialiser le couplage entre le lecteur d'em-sécurité de l'applipreintes et un appareil mobile à l'aide de l'appli si vous avez ou-<br/>blié le code de sécurité de l'appli. Le code de sécurité de l'appli<br/>retrouve le réglage par défaut 9999 en cas de réinitialisation.<br/>Le couplage du lecteur d'empreintes avec un appareil mobile

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> .
2.	Entrez un code de sécurité d'appli incorrect.
3.	Confirmez la saisie en cliquant sur Suivant.
4.	Sélectionnez RÉINITIALISER LE COUPLAGE.
5.	Confirmez la réinitialisation en cliquant sur Continuer

Réinitialisation du<br/>code de sécurité de l'applia été réinitialisé et le code de sécurité de l'appli 9999 restauré.<br/>Vous pouvez maintenant coupler à nouveau le lecteur d'em-<br/>preintes.<br/>Voir « Couplage d'autres appareils mobiles », page 19.Protection du lecteur d'em-<br/>preintes contre la perte de<br/>l'appareil mobileSi vous perdez votre appareil mobile, vous pouvez modifier le<br/>code de couplage administrateur ou utilisateur à l'aide d'un<br/>autre appareil mobile. Le nouveau code de couplage adminis-<br/>trateur ou utilisateur empêche l'établissement de la connexion<br/>avec l'appareil mobile perdu.

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> sur le second appareil mobile.
2.	Couplez le second appareil mobile avec le lecteur d'empreintes.
3.	Sélectionnez ADMINISTRATION.
4.	Sélectionnez MODIFIER LES CODES DE SÉCURITÉ.
5.	Saisissez un nouveau code de couplage admi- nistrateur ou utilisateur à 6 chiffres.
6.	Confirmez la saisie en cliquant sur Modifier.

Le code de couplage administrateur ou utilisateur a été modifié dans le lecteur d'empreintes. L'appareil mobile égaré ne peut plus établir de connexion avec le lecteur d'empreintes. Le lecteur d'empreintes est à nouveau protégé contre l'accès non autorisé.

Exécution des fonctionsL'application principale du produit est l'une des trois fonctions<br/>intégrées : « Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture<br/>permanente ».<br/>La fonction « Fermeture permanente » verrouille le lecteur<br/>d'empreintes : le lecteur d'empreintes reconnaît un doigt enre-<br/>gistré mais ne déclenche aucune fonction.<br/>Le déclenchement des fonctions s'effectue avec le lecteur<br/>d'empreintes ou un transpondeur RFID. Le lecteur d'empreintes<br/>est en mode normal.

#### Étape Action Description Affichage Passez un doigt enre-La LED d'état 1. gistré sur le capteur. devient verte. La LED d'état devient rouge. Le doigt n'a pas été recon-... . nu. Répétez l'étape 1. Fonction La LED d'état « Ouvrir » : devient verte. Aucune La fonction 2. action correspondant au doigt Les LED de foncest déclenchée. tionnement clinécessaire. gnotent en vert. La LED d'état de-Fonction « Ouverture vient verte. Les LED permanente »: de fonctionnement deviennent vertes et clignotent en rouge toutes les 7 secondes. Fonction La LED d'état de-«Fermeture vient rouge. Les LED permanente »: de fonctionnement deviennent rouges et clignotent en vert toutes les 7 secondes.

#### Avec le lecteur d'empreintes

i AVIS

Annulation des fonctions : L'utilisateur doit repasser le doigt correspondant sur le lecteur d'empreintes pour annuler la fonction « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ». La fonction « Ouvrir » s'annule automatiquement. Le lecteur d'empreintes reprend le mode normal dès que la fonction sélectionnée est annulée.

Étape	Action	Description	Affichage	
3.	Aucune action nécessaire.	Le lecteur d'empreintes est en mode normal.	La LED d'état devient bleue.	

#### Avec un transpondeur RFID

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Maintenez un transpondeur RFID	<b>i c</b> 90	La LED d'état devient verte. Signal acoustique bref.
	CAND	l'évidement du lecteur d'empreintes.	<b>[] ::</b> 30	La LED d'état devient rouge. Signal acous- tique long
•		Le transpondeur RFID n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1 avec un transpondeur RFID valide ou maintenez le transpondeur RFID plus longtemps ou plus près du lecteur d'empreintes.	-	-
2.	Aucune action nécessaire.	La fonction correspondant au transpondeur RFID est déclenchée.	Fonction « Ouvrir » :	La LED d'état devient verte. Les LED de fonctionnement clignotent en vert.
			Fonction « Ouverture permanente » :	La LED d'état devient verte. Les LED de fonctionnement deviennent vertes et clignotent en rouge toutes les 7 secondes.
			Fonction « Fermeture permanente » :	La LED d'état devient rouge. Les LED de fonctionnement deviennent rouges et clignotent en vert toutes les 7 secondes.



Annulation des fonctions : L'utilisateur doit repasser le transpondeur RFID correspondant devant l'évidement du lecteur d'empreintes pour annuler la fonction « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ». La fonction « Ouvrir » s'annule automatiquement. Le lecteur d'empreintes reprend le mode normal dès que la fonction sélectionnée est annulée.

Avec un	transp	ondeur	<b>RFID</b>
---------	--------	--------	-------------

Étape	Action	Description	Affichag	e
3.	Aucune action nécessaire.	Le lecteur d'empreintes est en mode normal.		La LED d'état devient bleue.

#### Exécution de la fonction

#### Avec l'appli

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> .
2.	Connectez-vous au lecteur d'empreintes.
3.	Sélectionnez ACCÈS
4.	Déplacez vers la droite l'élément coulissant de la fonction à exécuter
5.	La fonction est déclenchée.

i AVIS

Annulation des fonctions : L'utilisateur doit repousser l'élément coulissant pour annuler la fonction « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ». La fonction « Ouvrir » s'annule automatiquement. Le lecteur d'empreintes reprend le mode normal dès que la fonction sélectionnée est annulée. Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec un doigt administrateur

Avant de démarrer l'administration de votre lecteur d'empreintes, mettez l'appareil en service.

Voir « Installation et mise en service », page 15.

Le lecteur d'empreintes est prêt pour l'enregistrement des doigts administrateurs. Les doigts administrateurs servent à programmer le lecteur d'empreintes. Comme les doigts d'utilisateur, les doigts administrateurs permettent aussi d'exécuter l'une des trois fonctions intégrées : « Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ».

Vous devez enregistrer 4 doigts administrateurs. Nous vous conseillons de mémoriser 2 doigts de 2 personnes différentes.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 se- condes. Vous accédez ainsi au menu Admin.		La LED d'état est allumée et orange, les LED de fonc- tionnement sont vertes et clignotent.
2.		Glissez le doigt administrateur 1 sur le capteur pour l'enregis- trer. Répétez cette opé-		La LED d'état devient verte. Les LED de fonctionnement deviennent vertes.
		ration au moins 2 fois. Entre chaque passage de doigt, le lecteur d'empreintes devient orange jusqu'à ce que l'enregistrement des doigts soit terminé. Au cours de l'enregis- trement des doigts (le premier doigt a déjà été glissé sur le capteur), il ne doit pas s'écouler plus de 10 secondes entre les enregistrements. À dé- faut, l'enregistrement du doigt est annulé.		La LED d'état et la LED de fonctionnement gauche sont vertes.
				La LED d'état est rouge/Toutes les LED sont rouges.
				La LED d'état est verte, les LED de fonctionnement sont rouges.

#### Enregistrement des doigts administrateurs et activation du mode normal

Enregistrement des doigts administrateurs et activation du mode normal

Étape	Action	Description	Affichage	
2.	R	La qualité de la trace digitale est suffisante. Elle peut cependant être améliorée en repassant le doigt. Si la qualité atteinte n'est pas très bonne après 6 traces digitales ( ), le doigt est tout de même accepté avec une bonne qualité.		
	R	Le doigt administra- teur 1 n'a pas été enregistré. Passez à nouveau le doigt sur le capteur.	-	-
3.	Aucune action nécessaire	-		La LED d'état est allumée et orange, les LED de fonc- tionnement sont vertes et clignotent.
4.	R	Effectuez les étapes 2 et 3 avec les doigts admi- nistrateurs 2, 3 et 4 pour enregistrer les doigts administrateurs 2, 3 et 4.		La LED d'état et la LED de fonctionnement gauche sont vertes.

Tous les doigts administrateurs ont été enregistrés. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

i AVIS

**Redémarrage du lecteur d'empreintes en mode administrateur et avec moins de 4 doigts administrateurs enregistrés :** En cas de redémarrage du lecteur d'empreintes en mode administrateur et si moins de 4 doigts administrateurs sont disponibles, tous les doigts administrateurs déjà enregistrés sont effacés.

# Enregistrement des doigts d'utilisateur

Le lecteur d'empreintes permet d'enregistrer jusqu'à 99 doigts d'utilisateur.

Un doigt d'utilisateur permet de déclencher l'une des trois fonctions intégrées (« Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente »). Nous vous conseillons d'enregistrer 2 doigts par utilisateur.

Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s. Vous accédez ainsi au menu Admin		La LED d'état est bleue et les LED de fonctionne- ment s'allument en vert par intermittence.
2.	R	Passez un doigt admi- nistrateur quelconque sur le capteur.	:	La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
				La LED d'état devient rouge.
		Le doigt administra- teur n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.		
3.	(5s)	Attendez 5 s. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouvrir ».		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont oranges et clignotent.
<b>4.</b> Variante a	Doigts d'utilisa- teur pour la fonction « Ouvrir »	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s.		La LED d'état devient orange. Les LED de fonc- tionnement de- viennent oranges.

Enregistrement des doigts d'utilisateur

Étape	Action	Description	Affichage	
<b>4.</b> Variante b Étape 1	5s Doigt d'utili- sateur pour la fonction « Ouverture permanente »	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ou- verture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonctionnement sont rouges et clignotent.
Variante b Étape 2	Doigt d'utili- sateur pour la fonction « Ouverture permanente »	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s.		La LED d'état devient orange, les LED de fonctionnement sont rouges.
Variante c Étape 1	55 Doigt d'utili- sateur pour la fonction « Fermeture permantente »	Attendez 10 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Fer- meture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement cli- gnotent et sont alternativement vertes et rouges.
Variante c Étape 2	Doigt d'utili- sateur pour la fonction « fermeture permanente »	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s.		La LED d'état devient bleue, la LED de fonctionnement gauche devient rouge et celle de droite verte.

#### **Enregistrement des doigts** Étape Action Description Affichage d'utilisateur Faites glisser le doigt La LED d'état est 5. d'utilisateur sur verte/Toutes les le capteur afin de LED sont vertes. l'enregistrer. Répétez cette opération au moins 2 fois. Entre La LED d'état et la chaque passage de doigt, le lecteur LED de fonctionnement gauche d'empreintes devient orange jusqu'à ce que sont vertes. l'enregistrement des doigts soit terminé. Au cours de l'enregis-La LED d'état est trement des doigts rouge/Toutes les (le premier doigt a LED sont rouges. déjà été glissé sur le capteur), il ne doit pas s'écouler plus de 10 secondes entre les La LED d'état est enregistrements. À déverte, les LED de faut, l'enregistrement fonctionnement du doigt est annulé. sont rouges. La qualité de la trace digitale est suffisante. Elle peut cependant être améliorée en repassant le doigt. Le doigt d'utilisateur n'a pas été enregistré. Répétez la procédure à partir de l'étape 1. L'enregistrement des doigts est interrompu après 10 passages de doigt. Aucune La LED d'état 6. action est bleue. nécessaire.

Le doigt d'utilisateur a été enregistré. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

#### Enregistrement d'un transpondeur RFID

Le lecteur d'empreintes permet d'enregistrer jusqu'à 99 transpondeurs RFID.

Un transpondeur RFID permet d'exécuter l'une des trois fonctions intégrées : « Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ».

Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s. Vous accédez ainsi au menu Admin		La LED d'état est bleue et les LED de fonctionnement s'allument en vert par intermittence.
2.	R	Passez un doigt admi- nistrateur quelconque sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
				La LED d'état devient rouge.
		Le doigt admini- strateur n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.		
3.	(5s)	Attendez 5 s. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouvrir ».		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont oranges et clignotent.
<b>4.</b> Variante a	Transpondeur RFID pour la fonction « Ouvrir »	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s.		La LED d'état devient orange. Les LED de fonctionnement deviennent oranges.
Variante b Étape 1	Transpondeur RFID pour la fonction «Ouverture permanente »	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ou- verture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonctionnement sont rouges et clignotent.

Enregistrement d'un transpondeur RFID

Étape	Action	Description	Affichage
4. Variante b Étape 2	Transpondeur RFID pour la fonction «Ouverture permanente »	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s.	La LED d'état devient orange, les LED de fonctionnement sont rouges.
Variante c Étape 1	Transpondeur RFID pour la fonction « Fermeture permanente »	Attendez 10 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Fermeture permanente ».	La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement cli- gnotent et sont alternativement vertes et rouges.
Variante c Étape 2	Transpondeur RFID pour la fonction « Fermeture permanente »	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s.	La LED d'état devient bleue, la LED de fonctionnement gauche devient rouge et celle de droite verte.
5.		Maintenez le trans- pondeur RFID sur l'évidement du lecteur	Toutes les LED deviennent vertes. Signal acoustique bref.
		d'empreintes, à une distance de 1 à 5 cm.	devient rouge. Signal acous- tique long.
		Le transpondeur RFID n'a pas été enregistré. Soit vous n'avez pas maintenu le transpondeur RFID suf- fisamment longtemps ou près du lecteur d'empreintes, soit le transpondeur RFID a déjà été enregistré. Répétez la procédure à partir de l'étape 1.	
6.	Aucune action nécessaire.	-	La LED d'état est bleue.

Le transpondeur RFID a été enregistré. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

#### **Exécution des fonctions**

L'application principale du produit est l'une des trois fonctions intégrées : « Ouvrir », « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ».

La fonction « Fermeture permanente » verrouille le lecteur d'empreintes : le lecteur d'empreintes reconnaît un doigt enregistré mais ne déclenche aucune fonction.

Le déclenchement des fonctions s'effectue avec le lecteur d'empreintes ou un transpondeur RFID. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage
1.	R	Passez un doigt enregistré sur le capteur.	La LED d'état devient verte.
			La LED d'état devient rouge.
2	R	Le doigt n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.	
2.	Aucune action nécessaire.	La fonction correspondant au doigt est déclenchée.	Fonction «Ouvrir»: La LED d'état devient verte. Les LED de fonc- tionnement cli- gnotent en vert.
			Fonction « Ouverture perma- nente » : La LED d'état devient verte. Les LED de fonc- tionnement de- viennent vertes et clignotent en rouge toutes les 7 secondes.
			Fonction « Fermeture perm nente » : La LED d'état devient rouge. Les LED de fonc- tionnement de- viennent rouges et clignotent en vert toutes les 7 secondes.

#### Avec le lecteur d'empreintes



Annulation des fonctions : L'utilisateur doit repasser le doigt correspondant sur le lecteur d'empreintes pour annuler la fonction « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ». La fonction « Ouvrir » s'annule automatiquement. Le lecteur d'empreintes reprend le mode normal dès que la fonction sélectionnée est annulée.

Étape	Action	Description	Affichage
3.	Aucune action nécessaire.	Le lecteur d'empreintes est en mode normal.	La LED d'état devient bleue.

#### Avec un transpondeur RFID

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Maintenez un transpondeur RFID enregistré devant	<b>[] 🙂</b> 🥬	La LED d'état devient verte. Signal acous- tique bref.
		l'évidement du lecteur d'empreintes.	1	La LED d'état devient rouge. Signal acous- tique long
•		Le transpondeur RFID n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1 avec un transpondeur RFID valide ou main- tenez le transpondeur RFID plus longtemps ou plus près du lecteur d'empreintes.	-	-
2.	Aucune action nécessaire.	La fonction correspon- dant au transpondeur RFID est déclenchée.	Fonction « Ouvrir » :	La LED d'état de- vient verte. Les LED de fonctionnement clignotent en vert.
			Fonction « Ouverture permanente » :	La LED d'état de- vient verte. Les LED
				deviennent vertes et clignotent en rouge toutes les 7 secondes.
			Fonction « Fermeture permanente » :	La LED d'état devient rouge. Les LED de fonctionnement deviennent rouges et clignotent en vert toutes les 7 secondes.

i AVIS

Annulation des fonctions : L'utilisateur doit repasser le transpondeur RFID correspondant devant l'évidement du lecteur d'empreintes pour annuler la fonction « Ouverture permanente » ou « Fermeture permanente ». La fonction « Ouvrir » s'annule automatiquement. Le lecteur d'empreintes reprend le mode normal dès que la fonction sélectionnée est annulée.

Étape	Action	Description	Affichag	e
3.	Aucune action nécessaire.	Le lecteur d'empreintes est en mode normal.		La LED d'état devient bleue.

#### Suppression de doigts d'utilisateur

Vous ne pouvez supprimer les doigts d'un utilisateur que si celui-ci est présent.

Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s. Vous accédez ainsi au menu Admin.		La LED d'état est bleue et les LED de fonctionne- ment s'allument en vert par intermittence.
2.	R	Passez un doigt admi- nistrateur quelconque sur le capteur.	:	La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
				La LED d'état devient rouge.
		Le doigt admini- strateur n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.		
3.	(5s)	Attendez 5 s. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouvrir ».		La LED d'état est bleue, les LED de fonc- tionnement sont oranges et clignotent.
4.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouverture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement sont rouges et clignotent.
5.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Fermeture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement clignotent et sont alternati- vement vertes et rouges.

Suppression de doigts d'utilisateur

Étape	Action	Description	Affichage	
6.	l "	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont allumées, celle de gauche est rouge et celle de droite est verte.
7.	R	Passez le doigt d'utilisateur qui doit être supprimé sur le capteur.		La LED d'état est rouge et clignote, les LED de fonc- tionnement sont allumées, celle de gauche est rouge et celle de droite est verte.
8.	Aucune action nécessaire.	-		La LED d'état est bleue.

Le doigt d'utilisateur a été supprimé. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

#### Suppression de transpondeurs RFID

Vous ne pouvez supprimer un transpondeur RFID que si celui-ci est en votre possession.

Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s. Vous accédez ainsi au menu Admin		La LED d'état est bleue et les LED de fonctionne- ment s'allument en vert par intermittence.
2.	R	Passez un doigt administrateur quelconque sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
			•	La LED d'état devient rouge.
		Le doigt admini- strateur n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.		
3.	(5s)	Attendez 5 s. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouvrir ».		La LED d'état est bleue, les LED de fonc- tionnement sont oranges et clignotent.
4.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouverture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement sont rouges et clignotent.
5.	55	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Fermeture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement cli- gnotent et sont alternativement vertes et rouges

Suppression de transpondeurs RFID

Étape	Action	Description	Affichage	
6.		Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont allumées, celle de gauche est rouge et celle de droite est verte.
7.		Maintenez le trans- pondeur RFID à supprimer devant l'évidement du lecteur d'empreintes.	<b>1</b>	La LED d'état est rouge et clignote, les LED de fonc- tionnement sont allumées, celle de gauche est rouge et celle de droite est verte. Signal acoustique bref, signal acoustique long.
8.	Aucune action nécessaire.	-	ſ	La LED d'état est bleue.

#### Suppression de tous les doigts d'utilisateur et transpondeurs RFID

Tous les doigts d'utilisateur et les transpondeurs RFID enregistrés dans le lecteur d'empreintes sont supprimés. Les doigts administrateurs sont conservés. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s. Vous accédez ainsi au menu Admin.		La LED d'état est bleue et les LED de fonctionne- ment s'allument en vert par intermittence.
2.	R	Passez un doigt admi- nistrateur quelconque sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
				La LED d'état devient rouge.
	R	Le doigt admini- strateur n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.		
3.	(5s)	Attendez 5 s. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouvrir ».		La LED d'état est bleue, les LED de fonc- tionnement sont oranges et clignotent.
4.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouverture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement sont rouges et clignotent.
5.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Fermeture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement cli- gnotent et sont alternativement vertes et rouges

Suppression de tous les doigts d'utilisateur et transpondeurs RFID

Étape	Action	Description	Affichage	
6.		Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont allumées, celle de gauche est rouge et celle de droite est verte.
7.	R	Repassez le même doigt administrateur sur le capteur, comme décrit à l'étape 2.		La LED d'état est bleue et clignote, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
8.	Aucune action nécessaire.	-		La LED d'état est bleue.

Tous les doigts d'utilisateur et transpondeurs RFID ont été supprimés. Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

# Restauration des réglages par défaut du lecteur d'empreintes

Vous pouvez restaurer les réglages par défaut du lecteur d'empreintes. Le lecteur d'empreintes n'est pas découplé de la serrure MSL FlipLock motorisée. Vous pouvez restaurer les réglages par défaut soit avec le lecteur d'empreintes, soit avec l'*appli open biometric*.
 La restauration des réglages par défaut supprime définitivement toutes les autorisations et restaure les réglages par défaut du lecteur d'empreintes. Le lecteur d'empreintes retrouve ainsi son état à la livraison.
 Avec le lecteurs d'empreintes
 La restauration des réglages par défaut est réalisée à l'aide du lecteur d'empreintes. Tous les doigts d'utilisateur et administrateurs et tous les transpondeurs RFID sont définitivement supprimés. Le code de couplage Bluetooth 9999 est rétabli.

i AVIS

**Condition :** Au moins 2 doigts administrateurs doivent être enregistrés pour la réinitialisation via le lecteur d'empreintes.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.		Effectuez trois « Finger Touch » sur le capteur dans un délai de 5 s. Vous accédez ainsi au menu Admin		La LED d'état est bleue et les LED de fonctionne- ment s'allument en vert par intermittence.
2.	R	Passez un doigt admi- nistrateur quelconque sur le capteur.		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont vertes et clignotent.
				La LED d'état devient rouge.

Le lecteur d'empreintes est en mode normal.

Avec le lecteurs d'empreintes

Étape	Action	Description	Affichage	
		Le doigt admini- strateur n'a pas été reconnu. Répétez l'étape 1.		
3.	55	Attendez 5 s. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ouvrir ».		La LED d'état est bleue, les LED de fonctionnement sont oranges et clignotent.
4.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Ou- verture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonctionnement sont rouges et clignotent.
5.	(5s)	Attendez 5 s de plus. Vous vous trouvez en mode de sélection pour la fonction « Fer- meture permanente ».		La LED d'état devient bleue, les LED de fonctionnement clignotent et sont alternativement vertes et rouges
6.	1	Effectuez un « Finger Touch » sur le capteur.		La LED d'état devient bleue, les LED de fonc- tionnement sont allumées, celle de gauche est rouge et celle de droite est verte.
7.	R	Repassez sur le capteur un autre doigt administrateur que celui utilisé à l'étape 2.		La LED d'état devient rouge.
			T	La LED d'état devient verte.
8.	Aucune action nécessaire.	-	1	La LED d'état est bleue et clignote.

Le réglage par défaut du lecteur d'empreintes a été restauré. Vous pouvez remettre le lecteur d'empreintes en service.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec l'appli », page 17.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec le doigt administrateur », page 25.



#### Avec l'appli

La restauration du réglage par défaut est réalisée à l'aide de l'appli. Tous les doigts d'utilisateur et administrateurs et tous les transpondeurs RFID sont définitivement supprimés. Le code de couplage Bluetooth 9999 est rétabli.

Étape	Instruction d'action
1.	Démarrez l' <b>appli open biometric</b> .
2.	Connectez-vous au lecteur d'empreintes.
3.	Sélectionnez ADMINISTRATION
4.	Sélectionnez RÉINITIALISER LE SYSTÈME.
5.	Confirmez la réinitialisation en cliquant sur Continuer.

Le réglage par défaut du lecteur d'empreintes a été restauré. Vous pouvez remettre le lecteur d'empreintes en service.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec l'appli », page 17.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec le doigt administrateur », page 25.

**Réglages dans l'appli :** Certains réglages peuvent être définis uniquement à l'aide de l'appli.



# Restauration des réglages par défaut de la serrure MSL FlipLock motorisée

Vous pouvez restaurer les réglages par défaut de la serrure MSL FlipLock motorisée. La serrure MSL FlipLock motorisée est découplée du lecteur d'empreintes. Le nouveau couplage est automatique lorsque le lecteur d'empreintes et la serrure MSL FlipLock motorisée sont reliés par un câble. Vous pouvez effectuer la réinitialisation soit avec un transpondeur RFID soit par les bornes de la serrure MSL FlipLock motorisée. La restauration des réglages par défaut entraîne aussi celle des réglages par défaut du lecteur d'empreintes. Toutes les autorisations seront définitivement supprimées et les réglages par défaut du lecteur d'empreintes restaurés. Le lecteur d'empreintes retrouve ainsi son état à la livraison. La restauration des réglages par défaut de la serrure MSL FlipLock motorisée n'est utile qu'en cas de remplacement du lecteur d'empreintes.

#### Avec un transpondeur RFID

La restauration des réglages par défaut est réalisée à l'aide d'un transpondeur RFID. Tous les doigts d'utilisateur et administrateurs et tous les autres transpondeurs RFID sont définitivement supprimés. La serrure MSL FlipLock motorisée est en mode normal.

Étape	Action	Description	Affichage	
1.	-	Coupez l'alimenta- tion électrique.		-
2.	-	Activez l'alimentation électrique.		-
3.		Vous avez 10 secondes pour maintenir un transpondeur RFID non enregistré devant l'évidement du lecteur d'empreintes.	Ð	Signal acoustique long
4.	CARD	Maintenez le trans- pondeur RFID devant l'évidement du lecteur d'empreintes une seconde fois, dans les 10 secondes suivantes.	<b>3</b>	Signal acoustique long
5.		Passez un doigt d'utilisateur sur le capteur dans les 10 secondes suivantes.		La LED d'état clignote 5 fois en vert.

Les réglages par défaut de la serrure MSL FlipLock motorisée et du lecteur d'empreintes sont restaurés. Vous pouvez remettre le lecteur d'empreintes en service.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec le doigt administrateur », page 25.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec l'appli », page 17.



#### La fonction de suppression du transpondeur RFID est conservée : La fonction de suppression est conservée dans le transpondeur RFID

utilisé. Tous les doigts administrateurs et d'utilisateur ainsi que les transpondeurs RFID sont effacés lorsque ce transpondeur RFID est maintenu devant l'évidement du lecteur d'empreintes.

#### Avec les bornes de la serrure MSL FlipLock motorisée

La restauration des réglages par défaut est réalisée à l'aide des bornes de la serrure MSL FlipLock motorisée. Tous les doigts d'utilisateur et administrateurs et tous les autres transpondeurs RFID sont définitivement supprimés. La serrure MSL FlipLock motorisée est en mode normal.

.

Étape	Instruction d'action			
1.	Coupez l'alimentation électrique.			
2.	Déconnectez le lecteur d'empreintes.			
3.	Court-circuitez les bornes 3 et 5 de la serrure MSL FlipLock motorisée.			
4.	Activez l'alimentation électrique. Au moins 5 secondes doivent s'écouler à partir de la coupure de l'alimentation électrique. La serrure MSL FlipLock motorisée entre et sort deux fois le pêne rapidement.			
5.	Coupez l'alimentation électrique.			
6.	Retirez le cavalier entre les bornes 3 et 5.			
7.	Raccordez le lecteur d'empreintes souhaité.			
8.	Activez l'alimentation électrique.			

Les réglages par défaut de la serrure MSL FlipLock motorisée et du lecteur d'empreintes sont restaurés. Vous pouvez remettre le lecteur d'empreintes en service.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec le doigt administrateur », page 25.

Voir « Activation du mode normal et utilisation du lecteur d'empreintes avec l'appli », page 17.



### Mise à jour du logiciel

Nous améliorons régulièrement nos produits et y ajoutons de nouvelles fonctions. Vous pouvez effectuer une mise à jour logicielle sur le lecteur d'empreintes. Pour de plus amples informations, veuillez vous adresser à votre revendeur.

### Signalisation des pannes et dépannage

Affichage		Signification	Solution
1	La LED d'état devient rouge.	Le doigt ou le transpondeur RFID n'a pas été reconnu.	Passez de nouveau le doigt sur le capteur. Vérifiez si le transpondeur RFID est valide.
	La LED d'état devient rouge.	Le lecteurs d'em- preintes s'allume immédiatement en rouge. Aucun doigt ni transpondeur RFID n'est enregistré.	Enregistrez au moins un doigt ou un transpondeur RFID.
ľ	La LED d'état est rouge/verte et clignote.	Le capteur du lecteur d'empreintes est encrassé ou endommagé.	Nettoyez le capteur.
	La LED d'état est bleue, la LED de fonctionne- ment gauche est rouge/verte et clignote.	Le capteur du lecteur d'empreintes avec fonction RFID est encrassé ou endommagé, mais la fonction RFID est opérationnelle.	Nettoyez le capteur.

Si le problème persiste, contactez votre revendeur. Si lecteur d'empreintes doit être renvoyé à la société Assa Abloy (Schweiz) AG Schlosstechnik, veillez à l'emballer correctement.

Si l'emballage n'est pas adapté, vous risquez de perdre le droit à la garantie.

### Maintenance

En principe, le lecteur d'empreintes ne nécessite pas de maintenance.

La surface de détection du lecteur d'empreintes se nettoie quasiment automatiquement par son utilisation répétée (passage du doigt). Si le lecteur d'empreintes est malgré tout encrassé, nettoyez-le avec un chiffon humide (pas trempé) et doux. Les cotons-tiges, chiffons en micro-fibre et pour lunettes sont adaptés. Ne pas utiliser de matières contenant du coton, des serviettes en papier et des mouchoirs en papier, des éponges de cuisine, des torchons humides et de l'essuie-tout. Utilisez de l'eau sans détergent.

### Élimination



Conformément à la directive 2002/96/CE du Parlement européen et du Conseil du 27 janvier 2003 relative à la mise sur le marché, la reprise et l'élimination respectueuse de l'environnement des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE), les équipements électriques et électroniques usagés livrés après le 13 août 2005 doivent être recyclés. Ils ne doivent pas être éliminés avec les ordures ménagères. Étant donné que les directives relatives à l'élimination peuvent différer d'un pays à l'autre au sein de la CE, veuillez vous renseigner auprès de votre revendeur si nécessaire.

# ASSA ABLOY



Le groupe ASSA ABLOY est le premier fabricant et fournisseur mondial de serrures motorisées et de produits similaires. Tous ces produits contribuent à atteindre un objectif : répondre aux besoins du consommateur en termes de sécurité et de confort. Le groupe conçoit, fabrique et commercialise des serrures mécaniques et électromécaniques, des serrures motorisées et d'hôtel, des cylindres de fermeture, des ferrures et d'autres accessoires. Les fermetures pour issues de secours occupent une place importante dans cette gamme.

Le groupe est d'origine scandinave. Leader du marché dans cette région, la société est par ailleurs bien implantée sur les autres marchés européens, en Amérique du nord, en Australie et en Asie du sud-est. Dans le domaine électromécanique, ASSA ABLOY occupe la place de leader mondial dans la sécurité des hôtels.

ASSA ABLOY doit son succès à sa proximité avec les clients, son expérience des normes et réglementations nationales, ses relations commerciales de longue date et son réseau de distribution étendu. ASSA ABLOY is the global leader in door opening solutions, dedicated to satisfying end-user needs for security, safety and convenience



ASSA ABLOY (Schweiz) AG Schlosstechnik Laufenstrasse 172 4245 Kleinlützel (Suisse) Tél. +41 61 775 11 11 www.assaabloy.ch